
De: Steve Cadrin <Scadrin@dhcavocats.ca>
Date: 6 juillet 2022 à 08:42:48 HAE
À: "St-Cyr, Nathalie" <Nathalie.St-Cyr@regie-energie.qc.ca>, "Dubois, Véronique" <veronique.dubois@regie-energie.qc.ca>
Cc: "Fréchette, Yves" <frechette.yves@hydroquebec.com>
Objet: R-4167-2021 - Déroulement de l'audience - AHQ-ARQ

Bonjour,

Nous avons été convoqué par la Cour d'appel en après-midi à compter de 13h00 et bien que nous ayons pris des mesures pour y être remplacé par une collègue, celle-ci a été atteinte par la COVID et ne pourra assurer les représentations pour nous. Nous devons donc être à la disposition de la Cour d'appel entre 13h00 et 15h00 (si le temps maximum alloué aux parties est respecté).

Nous sommes désolés de ce contretemps hors de notre contrôle et nous proposons ce qui suit : en présumant que nous aurons le temps pour contre-interroger le panel 5 ce matin (quitte à prolonger légèrement après 12h00), nous pourrions passer en dernier pour le contre-interrogatoire du panel 6, ce qui nous donnerait sûrement la chance d'être présent à compter de 15h.

Bien sûr, nous aviserions la Régie de tout problème dans l'horaire qui ferait en sorte que nous ne pourrions nous rendre disponible à 15h00 et plutôt être contraint de procéder au contre-interrogatoire du panel 6 en début de matinée le 7 juillet.

Nous pourrions bien sûr faire les représentations ce matin, mais nous voulions vous en aviser dès que possible.

Cordialement.



Steve Cadrin
Avocat associé

2955, rue Jules-Brillant
Bureau 301
Laval QC H7P 6B2

MOBILE : 514-880-3091

Téléphone: 514-392-5725

Courriel : scadrin@dhcavocats.ca
Site Web : www.dhcavocats.ca

Message de confidentialité

Le présent courriel et les documents qui y sont joints sont exclusivement réservés à l'utilisation des destinataires concernés et peuvent être de nature privilégiée ou confidentielle. Toute distribution, impression ou autre utilisation est interdite aux autres personnes. Si vous ne faites pas partie des destinataires concernés, veuillez en informer immédiatement l'expéditeur, ainsi que supprimer ce courriel et les documents joints de manière permanente.

Confidentiality Notice

This email and any attachments are for the sole use of the intended recipients and may be privileged or confidential. Any distribution, printing or other use by anyone else is prohibited. If you are not an intended recipient, please contact the sender immediately, and